



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e  
del Mare – Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E.prot DVA – 2011 – 0025487 del 10/10/2011

Prot. N° 145

Augusta, 27.09.2011

A: Spett.le Ministero dell'Ambiente e della Tutela  
del Territorio e del Mare  
Direzione Generale Valutazioni Ambientali  
Via Cristoforo Colombo, 44  
00147 Roma

: Istituto Superiore per la Protezione e la  
Ricerca Ambientale  
(trasmessa via e-mail)



**Oggetto:** Comunicazione ai sensi art. 5 dell'Autorizzazione Integrata Ambientale  
rilasciata con Decreto DEC – 2010 – 0001003 del 28/12/2010 – Variazioni di  
utilizzo di materie prime nonché modalità di gestione e controllo, ed ai sensi  
del punto 11.5 del Piano di Monitoraggio e Controllo.

Con la presente, la Sasol Italy SpA stabilimento di Augusta, ai sensi dell'Art. 5 dell'AIA e  
del punto 11.5 del PMC, trasmettono i risultati del monitoraggio delle emissioni in  
atmosfera disponibili alla data odierna, relativi ai mesi di **Settembre 2011**, nei quali si  
evidenziano alcuni superamenti dei limiti riportati nell'AIA, analizzati con le funzioni  
preposte dello stabilimento.

In riferimento al punto 9.3 dell'A.I.A. il monitoraggio delle emissioni è effettuato in modo  
discontinuo in tutti i camini, in accordo al PMC.

### **Sasol Italy S.p.A.**

Stabilimento: Contrada Marcellino - Casella Postale 119 - 96011 Augusta SR - Italy  
Tel.: +39 0931 988 111 - Fax: +39 0931 988 210

Direzione e Uffici: Viale E. Forlanini, 23 - 20134 Milano MI - Italy  
Tel.: +39 02 58 453 1 - Fax: +39 02 58 453 205  
www.sasol.com

Sede legale: Via Vittor Pisani, 20 - 20124 Milano MI

Cap. Soc. € 22.600.000 i.v. - P. IVA IT 04758570826

C.F. e N. Registro Imprese Milano 00805450152 - R.E.A. MI 1659800

Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Sasol Olefins & Surfactants GmbH

1



ISO 9001 Certificato n° 487040 QM08  
ISO 14001 Certificato n° 487040 QM08  
BS OHSAS 18001 Certificato n° 487040 BSOH



Responsible Care



SASOL Italy S.p.A - stab di Augusta - camini di stabilimento MESE di SETTEMBRE 2011										
n° camino	data	SOx	NOx	CO	COV	polveri	O2	portata	Temp.	vapore acqueo
		mg/Nm3	mg/Nm3	mg/Nm3	mg/Nm3	mg/Nm3	%	Nmc/h	°C	Kg/Nmc
		20	250	<20	10	5				
5	13/09/2011	<5	83	55,3(*)	2,5	<1	11,6	41018	167	0,111
7	14/09/2011	<5	82,8	310,07(*)	<1	14,5	13,5	19056	117	0,041
8	09/09/2011	2,0	272,9(*)	10,1	2,5		10,6			

(\*)= valore puntuale da laboratorio ( analisi in triplo)

Sui camini 5 e 7 dello stabilimento si riscontrano superamenti dei limiti prescritti per il parametro CO, come già sottolineato nella comunicazione del **22/08/2011** (prot.102/11), a causa delle difficoltà tecniche connesse agli assetti impiantistici. In particolare sul camino 7 il superamento è stato causato da una anomalia alle valvole di alimento combustibile liquido. Tale anomalia ha causato più volte il blocco del Generatore di Vapore SG 9400 A.

Sul camino 8 (F 691 , impianto Oxo) il superamento del valore limite di NOx, è attenzionato , infatti per il suddetto forno è prevista, nella prossima fermata di manutenzione programmata (nei primi mesi del 2012), la sostituzione dei bruciatori con altri a bassissima emissione di NOx.

Distinti saluti

**Sasol Italy S.p.A.**  
STABILIMENTO DI AUGUSTA  
AMBIENTE